



BOSCH

Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
[bosch-home.com/
welcome](https://bosch-home.com/welcome)



Styline

TKA80..

TKA8A05.

[et]	Kasutusjuhend	Filterkohvimasin	8
[lv]	Lietotāja rokasgrāmata	Filtra kafijas automāts	12
[lt]	Naudotojo vadovas	Filtrinis kavos aparatas	16



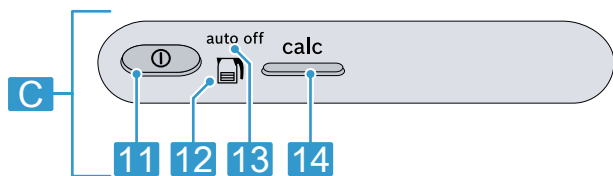
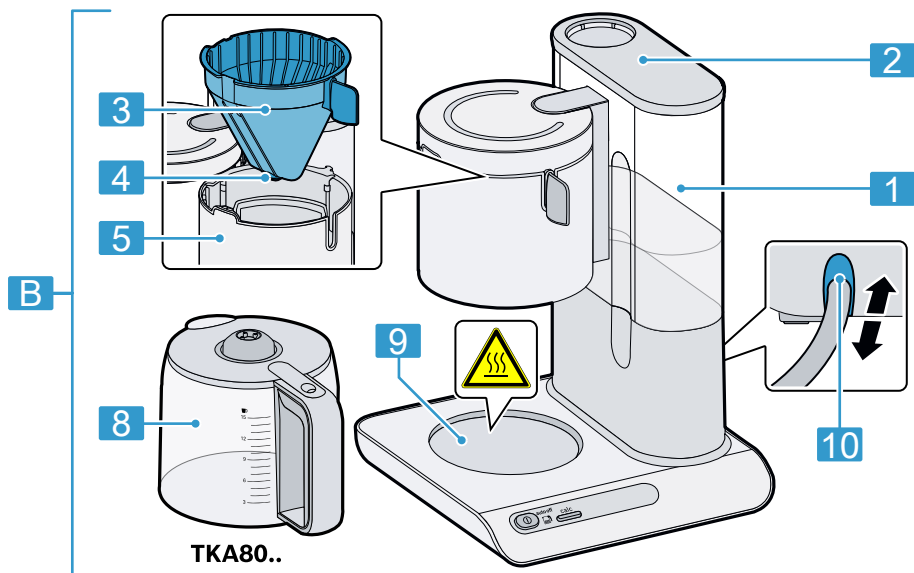
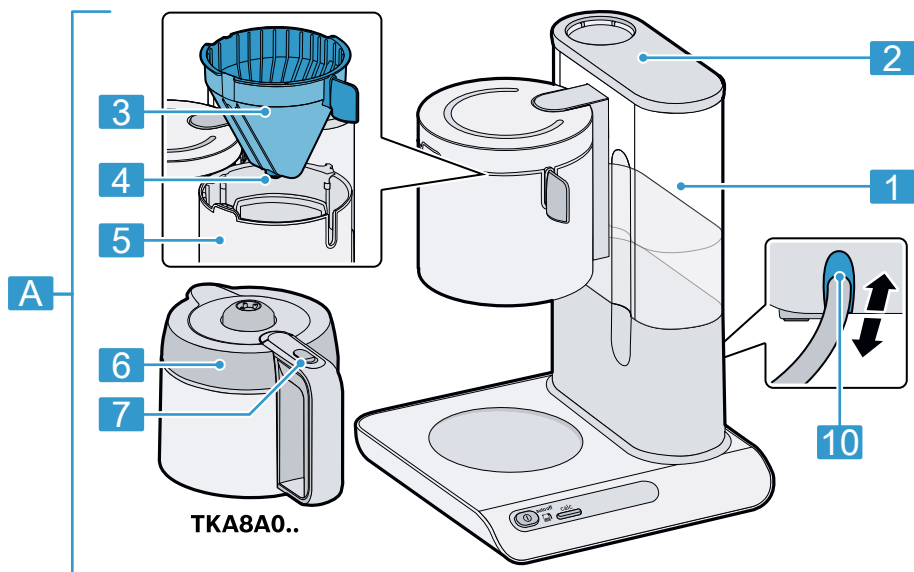
<https://digitalguide.bsh-group.com?mat-no=8001239144>

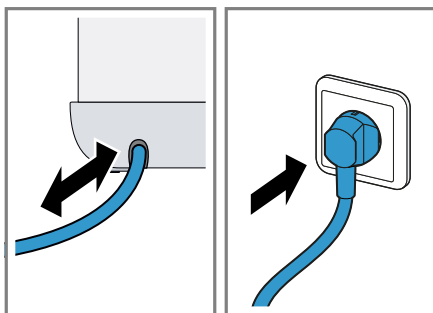


[et] Skaneerige ruutkood või külastage meie veebisaiti, et saada kasutamise kohta täiendavat teavet. Sealt leiate lisateavet seadme või tarvikute kohta.

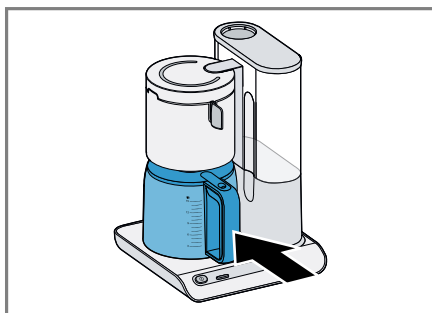
[lv] Lai skatītu izvērstus lietošanas norādījumus, noskenējiet QR kodu vai apmeklējiet tīmekļa vietni. Tajā atradīsiet papildu informāciju par savu ierīci un piederumiem.

[It] Norèdami gauti daugiau naudojimo nuorodų, nuskaitykite QR kodą arba apsilkankkite interneto svetainėje. Ten rasite papildomos informacijos apie savo prietaisą arba priedą.

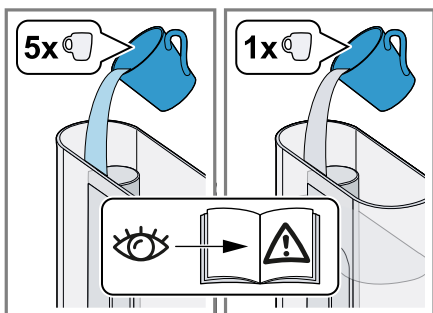




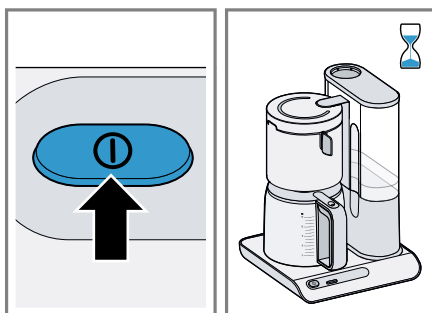
2



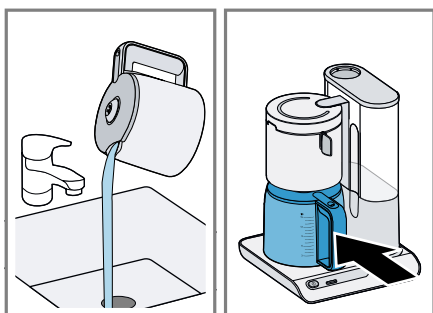
3



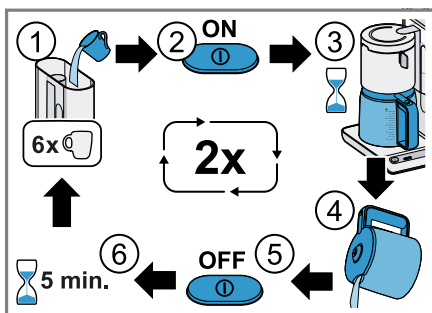
4



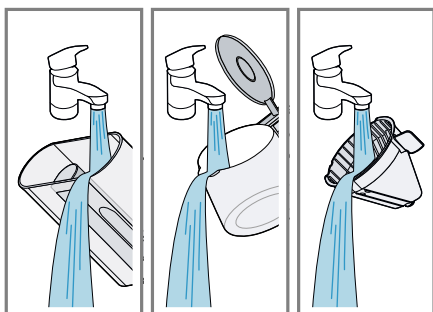
5



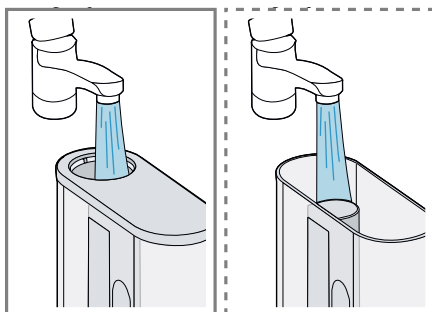
6



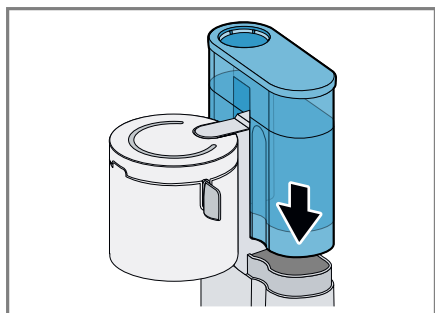
7



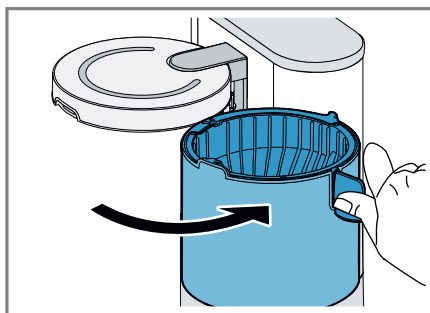
8



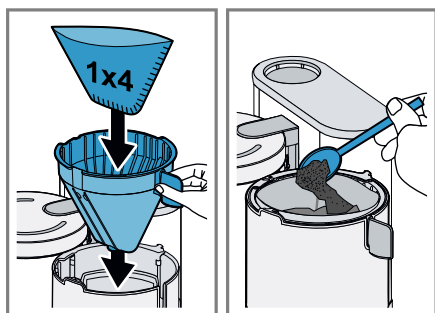
9



10



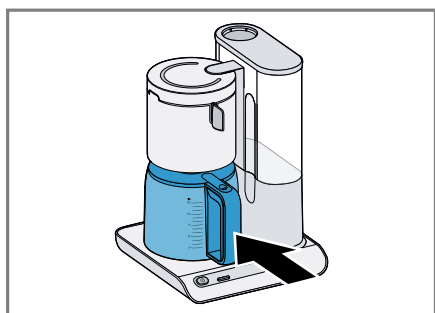
11



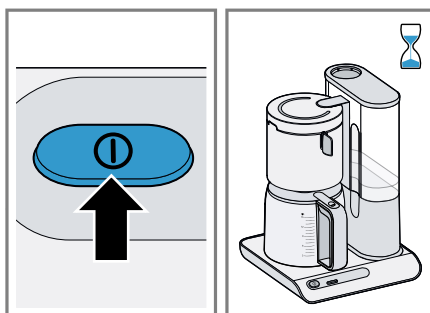
12



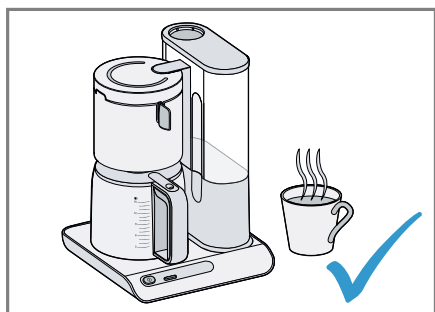
13



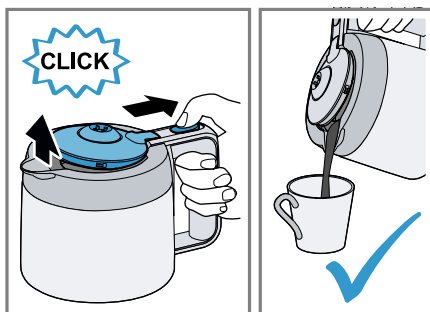
14



15



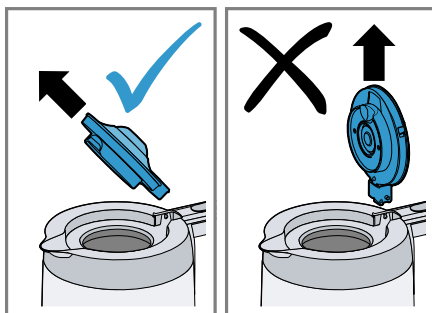
16



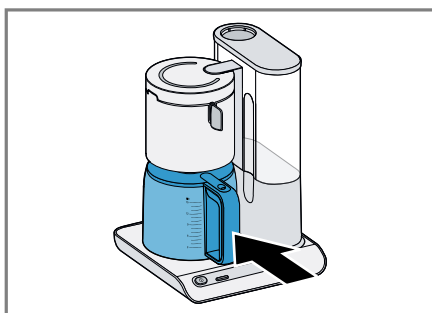
17



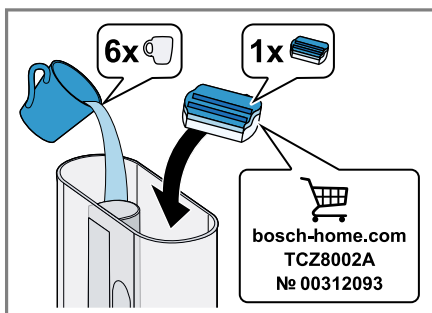
18



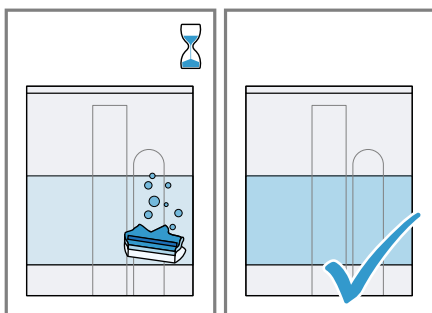
19



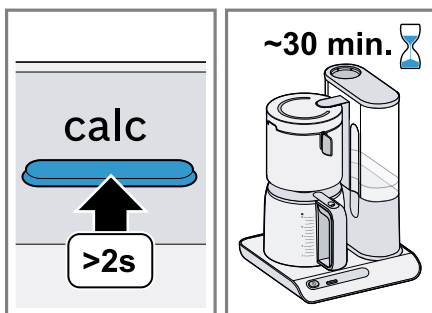
20



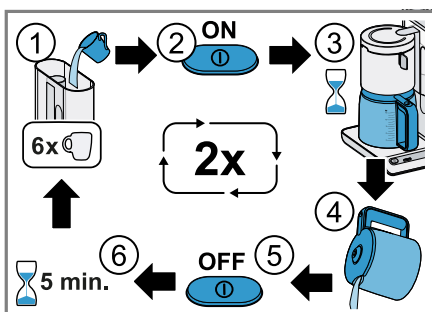
21



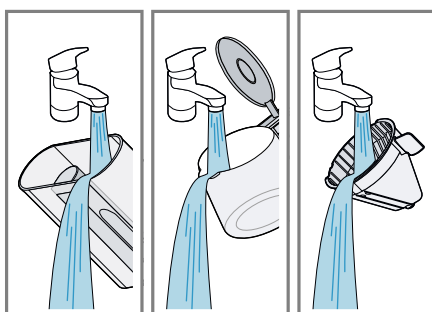
22



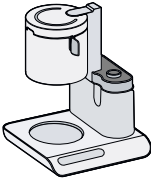
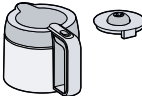
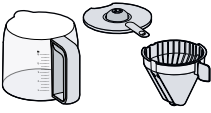
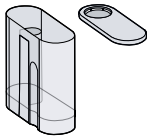
23



24



25

					
	✓	✗	✗	✗	✗
	✓	✓	✗	✓	✗
	✓	✓	✓	✓	✓
	✓	✓	✗	✗	✗



Ohutus

- Lugege juhend hoolikalt läbi.
- Hoidke juhend ja tooteinfo alles hilisemaks kasutamiseks või järgmistele omanikele.

Kasutage seadet ainult:

- kodumajapidamises ja koduses keskkonnas suletud ruumides toatemperatuuril.
- kodus tavaliste koguste ja tavaliste aegadega töötlemiseks.
- kuni maksimaalse kõrguseni 2000 m merepinnast.
- filtrikohvi keetmiseks.

Üle 8-aastased lapsed ja piiratud füüsiliste, sensoorsete või mentaalsete võimetega või väheste teadmiste ja/või kogemustega inimesed võivad seadet kasutada tingimusel, et nende üle teostatakse järelevalvet või neile on selgitatud, kuidas seadet ohutult kasutada ning nad mõistavad seadmega seotud ohtusid.

Lapsed ei tohi seadmega mängida.

Lapsed ei tohi seadet puhastada ja hooldada, välja arvatud juhul, kui nad on vanemad kui 8-aastased ja nende üle teostatakse järelevalvet.

Hoidke alla 8-aastased lapsed seadmest ja ühendusjuhtmest eemal.

- ▶ Hoidke pakkematerjalid lastest eemal.
- ▶ Ärge laske lastel pakkematerjaliga mängida.
- ▶ Hoidke väikesed osad lastest eemal.
- ▶ Ärge laske lastel väikeste osadega mängida.
- ▶ Ühendage seade vooluvõrku ja käitage seda ainult vastavalt andmesildil olevatele andmetele.
- ▶ Ühendage seade vahelduvvooluvõrku ainult nõuetekohaselt paigaldatud maandusega varustatud pistikupessa.
- ▶ Maja elektripaigaldise maandussüsteem peab olema eeskirjadekohaselt paigaldatud.
- ▶ Ärge kunagi rakendage tööle kahjustatud seadet.
- ▶ Kui seade või võrgupistik on kahjustatud, tõmmake kohe võrgujuhtme võrgupistik välja või lülitage elektrikilbis kaitse välja.
- ▶ Seadet tohivad remontida ainult selleks koolitatud spetsialistid.

- ▶ Kui selle seadme võrgujuhe saab kahjustada, tuleb see lasta tootjal või tema klienditeenindusel või samaväärse kvalifikatsiooniga isikul ohtude vältimiseks asendada.
- ▶ Ärge mitte kunagi kastke võrgujuhet vette või pange seda nõudepesumasinasse.
- ▶ Pistikühendustele ei tohi voolata vedelikku.
- ▶ Tuulutage seadet piisavalt.
- ▶ Ärge mitte kunagi käitage seadet kapis.
- ▶ Ärge mitte kunagi asetage seadet kuumadele pindadele või nende lähedusse.
- ▶ Ärge mitte kunagi katke soojendusplaati kinni.
- ▶ Kasutage ainult selliseid varukanne, mis on klienditeeninduse poolt teie seadmel kasutada lubatud.
- ▶ Ärge mitte kunagi puudutage seadme kuumi osi.
- ▶ Laske pärast kasutamist kuumadel seadme osadele enne nende puudutamist jahtuda.
- ▶ Haarake kannust ainult käepidemest.
- ▶ Vigastuste vältimiseks kasutage seadet ainult sihipäraselt.
- ▶ Elektrooniliste implantaatidega isikud peavad hoiduma seadmeist ja eemaldatud veepaagist vähemalt 10 cm kaugusele.
- ▶ Järgige puhastusjuhiseid.
- ▶ Puhastage toiduainetega kokkupuutuvad pealispinnad enne iga kasutamist.
- ▶ Bakterite tekke vältimiseks ärge hoidke termoskannus või soojendage seal piimatooteid, imikutoitu või sarnaseid toiduaineid.

Varalise kahju vältimine

- ▶ Kasutage seadet ainult värske, külma gaseerimata veega. Ärge mitte kunagi valage sisse piima, valmisjooke või lahustuvaid tooteid.
- ▶ Ärge mitte kunagi käitage seadet tühjalt või täitke seda liigselt. Jälgige veetase-me näitu.
- ▶ Laske seadmel pärast iga kasutamist vähemalt 5 minutit jahtuda.
- ▶ Ärge mitte kunagi soojendage termoskannu mikrolaineahjus või praeahjus.

- ▶ Ärge mitte kunagi pange termoskannu või termoskannu kaant nõudepesumasinasse või pesuvahendilahusesse.
- ▶ Asetage seadmesse ainult kaanega suletud kann.
- ▶ Ärge eemaldage keetmistoimingu ajal kannu.
- ▶ Kasutage ainult tarnekomplekti kuuluvat kannu.

Ülevaade

→ Joonis **1**

A Termoskannuga kohvimasin¹

¹ olenevalt mudelist

et Seadme ettevalmistamine esmakordseks kasutamiseks

B	Klaaskannuga kohvimasin ¹
C	Juhtelemendid
1	Veetaseme näiduga veepaak, eemaldatav
2	Veepaagi kaas, eemaldatav
3	Filtrihooidik, eemaldatav
4	Tilgalukk
5	Filtrikorpus, pööratav
6	Kaanega termoskann ¹
7	Kaane avamisnupp
8	Kaanega klaaskann ¹
9	Soojendusplaat ¹
10	Kaabli hoiulaegas
11	Sees/Väljas-nupp
12	Näidik "Aroma Sensor"
13	Automaatse väljalülitumise näidik
14	Katlakivi eemaldamise nupp

¹ olenevalt mudelist

Seadme ettevalmistamine esmakordseks kasutamiseks

Märkused

- Teostage esimene puhastustoiming 5 tassist veest ja 1 tassist äädikast valmistatud seguga.
- Lülitage seade enne iga loputustoimingut Sees/Väljas-nupuga välja ja laske 5 minutit jahtuda.
- Teostage puhastustoimingut 2 korda 6 tassi veega ilma äädikat lisamata.

→ Joonis **2** - **3**

Üldised juhised

- Jälgige veepaagil veetaseme näitu. Täitke veepaak maksimaalselt kuni ülemise märgistusjooneni.
- Lisage tassi kohta umbes 7 g keskmise jahvatusastmega jahvatatud kohvi.
- Hoidke jahvatatud kohvi külmas kohas või külmutage.

- Aroomi säilimiseks sulgege avatud kohvipakendid tihedalt.
- Kohviubade röstimine mõjutab maitset ja aroomi.
 - Turnedaks röstitud = rohkem vürtsi
 - Heledaks röstitud = rohkem hapet
- Tehniliselt tingitult võib filtrikorpuses tekkida kondensvesi.

Kohvi keetmine

Järgige piltjuhendit.

→ Joonis **9** - **16**

Automaatne väljalülitumine

Teie seade on varustatud automaatse väljalülitusega, mis lülitab seadme teatud kindla kestuse järel välja.

Termoskannuga mudelid lülituvad mõni minut pärast keetmise lõppu välja. Klaaskannuga mudelid soojendavad kohvi umbes 40 minutit ja lülituvad seejärel välja.

Näidik **auto off** põleb, kuni kohvimasin lülitatakse automaatselt välja.

Aroma Sensor

Sensor tuvastab sissevalatud veekoguse ja kohandab vastavalt sellele automaatselt keetmise kestust.

Kui tuleb keeta vähem kui 4 tassi kohvi, süttib . Keetmise kestust pikendatakse täiusliku aroomi saamiseks automaatselt.

Termoskann¹

Termoskannu täitekogus on umbes 8 tassi.

Märkused

- Lukk ei ole tehniliselt tingitult hermeetiliselt tihe, et lukk ei saaks kinni imeda.
- Ärge mitte kunagi transportige termoskannu pikaliasendis, sest kohv võib välja voolata.
- Ärge hoidke või tarnsportige termoskannu gaseeritud jooke.
- Kui loputate termoskannu enne kasutamist kuuma veega, jääb kohv kauem soojaks.

¹ olenevalt mudelist

Kaane avamine, sulgemine ja eemaldamine

→ Joonis 17 - 19

Seadmest katlakivi eemaldamine

Seade on varustatud automaatse katlakivi eemaldamise näidikuga. Kui **calc** põleb, tuleb seadmest eemaldada katlakivi.

Märkused

- Regulaarne katlakivi eemaldamine:
 - pikendab seadme kasutusiga
 - tagab laitmatu talitluse
 - väldib ülemäärase auru teket
 - lühendab keetmise aega
 - säästab energiat
- Katlakivi eemaldamisel kaubandusvõrgus saadaval oleva katlakivi eemaldusvahendiga järgige tootja kasutus- ja ohutusjuhiseid. Ärge kasutage fosfaathappega katlakivi eemaldusvahendeid.
- Kui kraanivees sisaldub palju lupja, eemaldage seadmest katlakivi sagedamini kui seda näidatakse.
- Kui seade keedab aeglasemalt või lülitub enne keetmise lõppu välja, eemaldage seadmest katlakivi.

→ Joonis 20 - 25

Puhastamise ülevaade

- ▶ Ärge kasutage alkoholi või piiritust sisaldavaid puhastusvahendeid.
- ▶ Ärge kasutage teravaid, teravaotsalisi või metallist esemeid.
- ▶ Ärge kasutage abrasiivseid lappe või puhastusvahendeid.

→ Joonis 26

Märkused

- Pärast kasutamist puhastage põhjalikult ja loputage kõik osad.
- Eemaldage tugevam mustus termoskan-nust soodast, nõudepesugranulaadist või kunsthammade puhastustablettidest valmistatud lahusega.
- Lõhna ja bakterite tekke vältimiseks hoidke termoskannu avatud kaanega.

- Kui tilgalukk on ebatihed:
 - Eemaldage filtrihoidik ja puhastage tilgalukku voolava vee all.
 - Suruge tilgalukku sõrmega mitu korda filtrihoidiku suunas.

Kasutatud seadme jäätmekäitlus

- ▶ Suunake seade keskkonnasäästlikku jäätmekäitlusse.

Teavet nõuetekohaste jäätmekäitlusviiside kohta saate oma müügiesindajalt ning oma valla- või linnavalitsusest.



Käesolev seade on märgistatud vastavalt direktiivile 2012/19/EL elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta.

Direktiiv sätestab elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete tagastamise ja ringlusevõtu raamtingimused Euroopa Liidus.

Klienditeenindus

Üksikasjalikku teavet garantiiaja ja -tingimuste kohta oma riigis saate meie hooldekeskusest, oma müügiesindajalt või meie veebilehelt.

Klienditeeninduse kontaktandmed leiatsatud klienditeeninduste loendist või meie veebilehelt.



Drošība

- Rūpīgi izlasiet šo instrukciju.
- Uzglabājiēt instrukciju un produkta informāciju vēlākai izmantošanai vai nākamajiem īpašniekiem.

Iekārtas atļautais lietojums

- privātā māsjsaimniecībā un slēgtās mājas vides telpās telpas temperatūrā;
- sadzīves vajadzībām apstrādājamam daudzumam un apstrādes ilgumam.
- ne augstāk kā 2000 m virs jūras līmeņa.
- filtrētas kafijas pagatavošanai.

Bērni, kas sasnieguši 8 gadu vecumu un vairāk, un cilvēki ar samazinātām fiziskajām, sensorajām un garīgajām spējām vai ar pieredzes vai zināšanu trūkumu iekārtu var lietot tikai citu cilvēku uzraudzībā vai pēc tam, kad viņi ir apmācīti to izmantot un ir sapratuši iespējamos riskus.

Bērni nedrīkst rotaļāties ar ierīci.

Tīrīšanu un lietotājiem paredzētu apkopi nedrīkst veikt bērni, izņemot gadījumus, kad viņi ir 8 gadus veci vai vecāki un tas tiek darīts kāda cita cilvēka uzraudzībā.

Uzraugiet, lai bērni, kas ir jaunāki par 8 gadiem, neatrastos ierīces un pieslēguma kabeļa tuvumā.

- ▶ Glabājiēt iepakojuma materiālu bērniem nepieejamā vietā.
- ▶ Neļaujiēt bērniem rotaļāties ar iepakojuma materiālu.
- ▶ Glabājiēt sīkas detaļas bērniem nepieejamā vietā.
- ▶ Neļaujiēt bērniem rotaļāties ar sīkām detaļām.
- ▶ Pieslēdziet un lietojiēt iekārtu tikai saskaņā ar datu plāksnītē norādītajiem parametriem.
- ▶ Iekārtu drīkst pieslēgt tikai atbilstoši noteikumiem instalētai kontaktligzdai ar zemējumu maiņstrāvas elektrotīklā.
- ▶ Mājas elektroinstalācijas aizsargsistēmai ir jābūt instalētai atbilstoši noteikumiem.
- ▶ Nekad nelietojiēt iekārtu, ja tā ir bojāta.
- ▶ Ja iekārta vai elektrotīkla pieslēguma vads ir bojāts, uzreiz izvelciēt elektrotīkla pieslēguma vada kontaktdakšu vai izslēdziet drošinātāju drošinātāju kastē.
- ▶ Iekārtas remontu drīkst veikt tikai attiecīgi apmācīts speciālists.

- ▶ Ja tiek bojāts šīs iekārtas elektrotīkla pieslēguma vads, tā nomaiņa jāveic ražotājam, tā tehniskā servisa dienestam vai attiecīgi kvalificētai personai, lai izvairītos no apdraudējuma.
- ▶ Nekad neiegremdējiet iekārtu vai elektrotīkla pieslēguma vadu ūdenī un nelieciet trauku mazgājamā mašīnā.
- ▶ Uz iekārtas spraudsavienojuma nedrīkst pārtiecēt šķidrums.
- ▶ Nodrošiniet ierīcei pietiekamu ventilāciju.
- ▶ Nekad nedarbiniet ierīci skapī.
- ▶ Nekad nenovietojiet ierīci uz krastām virsmām vai to tuvumā.
- ▶ Nekad nenosedziet siltuma saglabāšanas plāksni.
- ▶ Izmantojiet tikai rezerves kannas, ko klientu atbalsta dienests ir apstiprinājis jūsu modelim.
- ▶ Nekad nepieskarieties karstām ierīces detaļām.
- ▶ Pēc lietošanas pirms pieskaršanās ļaujiet karstajām ierīces detaļām atdzist.
- ▶ Kannu satveriet tikai aiz roktura.
- ▶ Lai izvairītos no savainojumiem, lietojiet ierīci tikai atbilstoši mērķim.
- ▶ Personām, kam ir elektroniski implantī, ir jāievēro vismaz 10 cm attālums līdz ierīcei un izņemtai ūdens tvertnei.
- ▶ Ievērojiet tīrīšanas norādījumus.
- ▶ Katreiz pirms lietošanas notīriet virsmas, kas saskaras ar pārtikas produktiem.
- ▶ Lai izvairītos no baktēriju veidošanās, termosā neglabāji un neuzturiet siltus piena produktus, bērnu pārtiku vai līdzīgus pārtikas produktus.

Izvairīšanās no bojājumiem

- ▶ Izmantojiet ierīci tikai ar svaigu, aukstu negāzēto ūdeni. Nekad neiepildiet pienu, gatavus dzērienus vai šķīstošos produktus.
- ▶ Nekad nelietojiet ierīci tukšu vai pārāk pilnu. Ievērojiet ūdens līmeņa rādījumu.
- ▶ Katreiz pēc lietošanas ļaujiet ierīcei atdzist vismaz 5 minūtes.
- ▶ Nekad nesildiet termosu mikroviļņu krāsnī vai cepeškrāsnī.

- ▶ Nekad nemazgāji termosu vai termosa vāku trauku mašīnā vai mazgāšanas līdzekļa šķīdumā.
- ▶ Ielieciet kannu ierīcē tikai ar aizvērtu vāku.
- ▶ Pagatavošanas laikā nenoņemiet kannu.
- ▶ Izmantojiet tikai komplektā piegādāto kannu.

Pārskats

→ Att. **1**

A Kafijas automāts ar termosu¹

¹ Atkarībā no modeļa

lv Ierīces sagatavošana pirmajai lietošanas reizei

B	Kafijas automāts ar stikla kannu ¹
C	Vadības elementi
1	Ūdens tvertne ar ūdens līmeņa rādījumu, noņemama
2	Ūdens tvertnes vāks, noņemams
3	Filtra turētājs, noņemams
4	Pilienu apturētājs
5	Filtra korpus, pagriežams
6	Termoss ar vāku ¹
7	Vāka atvēršanas taustiņš
8	Stikla kanna ar vāku ¹
9	Siltuma saglabāšanas plāksne ¹
10	Kabeļa glabāšanas nodalījums
11	Iesl./izsl. taustiņš
12	Rādījums "Aroma Sensor"
13	Automātiskas izslēgšanas rādījums
14	Atkaļķošanas taustiņš

¹ Atkarībā no modeļa

Ierīces sagatavošana pirmajai lietošanas reizei

Piezīmes

- Pirmo tīrīšanas procesu veiciet ar maisījumu no 5 tasēm ūdens un 1 tases etiķa.
- Katreiz pirms skalošanas izslēdziet ierīci ar iesl./izsl. taustiņu un ļaujiet atdzist 5 minūtes.
- Skalošanas procesu 2 reizes veiciet ar 6 tasēm ūdens, nepievienojot etiķi.

→ Att. **2** - **8**

Vispārīgi norādījumi

- Ievērojiet ūdens līmeņa rādījumu ūdens tvertnē. Ūdens tvertni piepildiet maksimāli līdz augšējai atzīmes līnijai.
- Uz tasi iepildiet apm. 7 g maltās kafijas vidējā maluma pakāpē.
- Malto kafiju glabājiet vēsā vietā vai saldējiet.

- Atvērtus kafijas iepakojumus hermētiski noslēdziet, lai saglabātos aromāts.
- Kafijas pupiņu grauzdējums ietekmē garšu un aromātu.
 - Tumši grauzdētas = izteiktāka garša
 - Gaišāk grauzdētas = vairāk skābuma
- Tehnisku iemeslu dēļ filtra korpusā var veidoties kondensāts.

Kafijas apļiešana

Ievērojiet attēlā sniegtos norādījumus.

→ Att. **9** - **16**

Automātiska izslēgšana

Ierīce ir aprīkota ar automātisku izslēgšanu, kas pēc noteikta laika izslēdz ierīci.

Modeļi ar termosu izslēdzas dažas minūtes pēc pagatavošanas beigām. Modeļi ar stikla kannu silda kafiju apm. 40 minūtes un tad izslēdzas.

Rādījums **auto off** mirdz, līdz kafijas automāts automātiski tiek izslēgts.

Aroma Sensor

Sensors atpazīst iepildīto ūdens daudzumu un automātiski pielāgo pagatavošanas ilgumu.

Ja jāpagatavo mazāk nekā 4 tases kafijas, iemirdzas . Pagatavošanas ilgums automātiski tiek pagarināts, lai iegūtu pilnīgu kafijas aromātu.

Termoss¹

Termosa piepildes daudzums ir aptuveni 8 tases.

Piezīmes

- Tehnisku iemeslu dēļ noslēgs nav hermētisks, lai noslēgs nevarētu piesūkties.
- Nekad netransportējiet termosu horizontāli, jo kafija var iztecēt.
- Neglabājiet un netransportējiet termosā gāzētus dzērienus.
- Ja termoss pirms lietošanas tiek izskalots ar karstu ūdeni, kafija ilgāk paliks silta.

¹ Atkarībā no modeļa

Vāka atvēršana, aizvēršana un noņemšana

→ Att. **17** - **19**

Ierīces atkaļķošana

Ierīce ir aprīkota ar automātisku atkaļķošanas rādījumu. Ja mirdz **calc**, ierīce ir jāatkaļķo.

Piezīmes

- Regulāra atkaļķošana:
 - pagarina ierīces darbību
 - garantē nevainojamu darbību
 - nepieļauj pārmērīgu tvaika veidošanos
 - saīsina pagatavošanas laiku
 - taupa enerģiju
- Ja ierīci atkaļķojat ar parasto atkaļķošanas līdzekli, ievērojiet ražotāja sniegtos lietošanas un drošības norādījumus. Neizmantojiet atkaļķošanas līdzekļus ar fosforskābi.
- Ja ūdensvada ūdens ir ļoti kaļķains, atkaļķojiet ierīci biežāk, nekā norādīts.
- Ja ierīce pagatavo lēnāk vai pirms pagatavošanas beigām izslēdzas, atkaļķojiet ierīci.

→ Att. **20** - **25**

Tīrīšanas pārskats

- ▶ Nelietojiet alkoholu vai spirtu saturošus tīrīšanas līdzekļus.
- ▶ Nelietojiet asus, smailus vai metāla priekšmetus.
- ▶ Nelietojiet abrazīvas salvetes vai abrazīvus tīrīšanas līdzekļus.

→ Att. **26**

Piezīmes

- Katreiz pēc lietošanas rūpīgi notīriet un izskalojiet visas detaļas.
- Noturīgus nosēdumus termosā notīriet ar šķīdumu no sodas, trauku mazgāšanas granulām vai zobu protēžu tīrīšanas tabletēm.
- Lai izvairītos no smakām un baktērijām, uzglabāiet termosu ar atvērtu vāku.

- Ja pilienu apturētājs nav hermētisks:
 - Izņemiet filtra turētāju un zem tekoša ūdens iztīriet pilienu apturētāju.
 - Pilienu apturētāju vairākas reizes ar pirkstu spiediet filtra turētāja virzienā.

Nolietotas iekārtas likvidācija

- ▶ Utilizējiet ierīci atbilstoši vides aizsardzības prasībām.

Informāciju par aktuāliem likvidācijas jaunākajiem var iegūt pie tirgotāja un jūsu novada vai pilsētas pašpārvaldē.



Šī ierīce ir marķēta atbilstoši Eiropas direktīvai 2012/19/ES par elektriskajām un elektroniskajām ierīcēm (waste electrical and electronic equipment – WEEE). Direktīva nosaka veidu, kā ES teritorijā jārealizē nolietoto ierīču nodošana un pārstrāde.

Tehniskā servisa dienests

Detalizētu informāciju par jūsu valstī spēkā esošo garantijas termiņu un garantijas nosacījumiem varat saņemt klientu apkalpošanas dienestā, tirdzniecības vietā vai mūsu tīmekļa tīklnē.

Tuvākā tehniskā servisa dienesta kontaktinformācija ir norādīta pievienotajā dienestu sarakstā vai mūsu internetvietnē.



Sauga

- Atidžiai perskaitykite šią instrukciją.
- Išsaugokite instrukciją bei informaciją apie produktą. Jų gali prireikti vėliau, be to, galėsite ją perduoti naujam prietaiso šeimininkui.

Naudokite prietaisą tik:

- privačiame namų ūkyje ir uždarose namų aplinkos patalpose, kambario temperatūroje,
- buityje įprastiems kiekiams ir įprastam darbo laikui;
- iki 2000 m aukščio virš jūros lygio;
- filtruojamajai kavai užplikyti.

8 metų ir vyresni vaikai ar asmenys, kurie dėl nepakankamų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba nepakankamos patirties ar nežinojimo negali saugiai valdyti prietaiso gali juo naudotis tik prižiūrimi kito asmens arba jeigu jie yra supažindinti su saugiu prietaiso naudojimu bei suprantą iš to kylančius pavojus.

Vaikams draudžiama žaisti su prietaisu.

Valymo ir naudotojo atliekamų techninės priežiūros darbų vaikai negali atlikti, nebent jiems jau yra sukakę 8 arba daugiau metų ir jie bus prižiūrimi.

Jaunesni nei 8 metų vaikų neturėtų būti arti prietaiso ir jungimo laidų.

- ▶ Saugokite pakuotės medžiagas nuo vaikų.
- ▶ Neleiskite vaikams žaisti su pakuotės medžiagomis.
- ▶ Saugokite smulkias detales nuo vaikų.
- ▶ Neleiskite vaikams žaisti su smulkiomis detalėmis.
- ▶ Prietaisą prijunkite ir eksploatuokite tik laikydamiesi specifikacijų lentelėje pateiktų duomenų.
- ▶ Prietaisą prie kintamosios srovės el. tinklo prijunkite tik jungdami j pagal reikalavimus sumontuotą įžemintą kištukinį lizdą.
- ▶ Namo elektros instaliacijos apsauginių laidų sistema turi būti instaliuota laikantis reikalavimų.
- ▶ Niekada nenaudokite apgadinto prietaiso.
- ▶ Jeigu prietaisas arba el. tinklo prijungimo kabelis apgadinti, tuojau pat ištraukite el. tinklo prijungimo kabelio el. tinklo kištuką arba išjunkite saugiklį saugiklių dėžutėje.

- ▶ Atlikti prietaiso remonto darbus leidžiama tik to mokytam personalui.
- ▶ Siekiant išvengti rizikos, pažeidus šio prietaiso el. tinklo prijungimo kabelį, jį pakeisti turi gamintojas arba jo klientų aptarnavimo tarnyba arba kitas panašios kvalifikacijos specialistas.
- ▶ Niekada nenardinkite prietaiso arba el. tinklo prijungimo kabelio į vandenį ir nedėkite į indaplovę.
- ▶ Saugokite, kad ant kištukinių prietaiso jungčių neužtekėtų skysčių.
- ▶ Prietaisą pakankamai vėdinkite.
- ▶ Niekada nenaudokite prietaiso spintoje.
- ▶ Prietaiso niekada nestatykite ant karštų paviršių arba netoli jų.
- ▶ Niekada neuždenkite šildymo plokštės.
- ▶ Naudokite tik tuos atsarginius indus, kuriuos klientų aptarnavimo tarnyba yra patvirtinusi Jūsų modeliui.
- ▶ Niekada nelieskite karštų prietaiso dalių.
- ▶ Po naudojimo prieš liesdami leiskite karštomis prietaiso dalims atvėsti.
- ▶ Indą imkite tik už rankenos.
- ▶ Kad nesusižalotumėte, naudokite prietaisą tik pagal paskirtį.
- ▶ Asmenys su elektroniniais implantais turi laikytis ne mažiau kaip 10 cm atstumu nuo prietaiso ir nuo išimto vandens bakelio.
- ▶ Atkreipkite dėmesį į valymo nuorodas.
- ▶ Kiekvieną kartą prieš naudodami nuvalykite paviršius, prie kurių liečiasi maistas.
- ▶ Kad išvengtumėte bakterijų dauginimosi, terminiamė ąsotyje nelaikykite šiltų pieno produktų, kūdikių maisto ar panašių maisto produktų.

Daiktinės žalos išvengimas

- ▶ Prietaisą naudokite tik su šviežiu, šaltu, negazuotu vandeniu. Niekada nepilkite pieno, paruoštų gėrimų ar greitai paruošiamų produktų.
- ▶ Niekada nenaudokite prietaiso tuščio arba perpildyto. Atkreipkite dėmesį į vandens lygio indikatorius.
- ▶ Kaskart panaudoję leiskite prietaisui atvėsti bent 5 minutes.

- ▶ Niekada nešildykite terminio ąsočio mikrobangų krosnelėje arba orkaitėje.
- ▶ Niekada nemeskite terminio ąsočio ar jo dangčio į indaplovę ar plovimo skystį.
- ▶ Statykite ąsotį į prietaisą tik uždarytu dangčiu.
- ▶ Virimo proceso metu neišimkite ąsočio.
- ▶ Naudokite tik tiekiamą terminį ąsotį.

Apžvalga

→ Pav. **1**

It Prietaiso paruošimas naudoti pirmą kartą

A	Kavos aparatas su terminiu ąsočiu ¹
B	Kavos aparatas su stikliniu ąsočiu ¹
C	Valdymo elementai
1	Vandens talpa su vandens lygio indikatoriumi, nuimama
2	Vandens talpos dangtis, nuimamas
3	Nuimamas filtro laikiklis
4	Lašėjimo ribotuvas
5	Filtro korpusas, pasukamas
6	Terminis ąsotis su dangteliu ¹
7	Dangčio atidarymo mygtukas
8	Stiklinis ąsotis su dangteliu ¹
9	Šildymo plokštė ¹
10	Maitinimo laido saugojimo skyrius
11	Ijungimo / išjungimo mygtukas
12	Indikatorius „Aroma Sensor“
13	Automatinio išsijungimo indikatorius
14	Nukalkinimo mygtukas

¹ Priklauso nuo modelio

Prietaiso paruošimas naudoti pirmą kartą

Pastabos

- Pirmą kartą valykite 5 puodelių vandens ir 1 puodelio acto mišiniu.
- Prieš kiekvieną skalavimo ciklą įjungimo / išjungimo mygtuku išjunkite prietaisą ir leiskite jam 5 minutes atvėsti.
- Plovimo procesą atlikite 2 kartus su 6 puodeliais vandens be acto.

→ Pav. **2** - **8**

Bendrieji nurodymai

- Stebėkite vandens lygio indikatorius vandens talpoje. Pripildykite vandens talpą iki aukščiausios žymėjimo linijos.

- Į kiekvieną puodelį įpilkite maždaug 7 g vidutinio malimo kavos.
- Maltą kavą laikykite vėsioje vietoje arba užšaldykite.
- Sandariai uždarykite atidarytas kavos pakutes, kad išsaugotumėte aromatą.
- Kavos pupelių skrudinimas turi įtakos skoniui ir aromatui.
 - Tamsiai skrudinta = daugiau prieskonių
 - Šviesiau skrudinta = daugiau rūgšties
- Dėl techninių priežasčių ant filtro korpuso gali susidaryti kondensatas.

Kavos virimas

Vadovaukitės nurodymais paveikslėliuose.

→ Pav. **9** - **16**

Automatinis išjungimas

Jūsų prietaisas turi automatinio išsijungimo funkciją, kuri po tam tikro laiko išjungia prietaisą.

Modeliai su terminiu ąsočiu išsijungia praėjus kelioms minutėms po virimo pabaigos. Modeliai su stikliniu ąsočiu verda kavą apie 40 minučių ir išsijungia.

Indikatorius **auto off** šviečia, kol kavos aparatas automatiškai išsijungia.

Aroma Sensor

Jutiklis nustato įpilto vandens kiekį ir automatiškai reguliuoja virimo laiką.

Jei reikia paruošti mažiau nei 4 puodelius kavos, užsidega . Paruošimo laikas automatiškai pailgėja, kad būtų išsaugotas visas kavos aromatas.

Terminis ąsotis¹

Terminio ąsočio talpa yra maždaug 8 puodeliai.

Pastabos

- Uždarymas nėra hermetiškas dėl techninių priežasčių, kad užraktas negalėtų užstrigti.
- Niekada netransportuokite terminio ąsočio paguldyto, nes gali ištėkėti kava.

¹ Priklauso nuo modelio

- Nelaikykite ir netransportuokite gazuotų gėrimų terminiam ąsotyje.
- Jei prieš naudodami terminį ąsotį išplausite karštu vandeniu, kava ilgiau išliks karšta.

Dangčio atidarymas, uždarymas ir nuėmimas

→ Pav. **17** - **19**

Prietaiso nukalkinimas

Prietaisas turi automatinį nukalkinimo indikatorį. Jei **calc** užsidega, prietaisas turi būti nukalkintas.

Pastabos

- Reguliarus kalkių šalinimas:
 - Prailgina prietaiso eksploatavimo laiką
 - Užtikrina tinkamą veikimą
 - Padeda išvengti pernelyg didelio garų susidarymo
 - Trumpina virimo laiką
 - Taupo energiją
- Jei kalkes iš prietaiso šalinate naudodami komercinę kalkių šalinimo priemonę, laikykitės gamintojo naudojimo ir saugos instrukcijų. Nenaudokite kalkių šalinimo priemonių su fosforo rūgštimi.
- Jei vandentiekio vandenyje yra daug kalkių, prietaisą nukalkinkite dažniau nei nurodyta.
- Jei prietaisas verda lėčiau arba išsijungia nepasibaigus virimo procesui, nukalkinkite jį.

→ Pav. **20** - **25**

Valymo apžvalga

- ▶ Nenaudokite valymo priemonių, kurių sudėtyje yra alkoholio arba spirito.
- ▶ Nenaudokite aštrių, smailių ar metalinių daiktų.
- ▶ Nenaudokite abrazyvinių šluosčių ar valymo priemonių.

→ Pav. **26**

Pastabos

- Kaskart panaudoję kruopščiai išvalykite ir nuplaukite visas dalis.

- Sukietėjusias nuosėdas terminiam ąsotyje pašalinkite sodos tirpalu, indaplovės granulėmis arba dantų protezų valymo tabletėmis.
- Siekiant išvengti nemalonaus kvapo ir bakterijų susidarymo, laikykite terminį ąsotį atidarytu dangčiu.
- Jei lašėjimo ribotuvą nesandarus:
 - Išimkite filtro laikiklį ir išvalykite lašėjimo ribotuvą po tekančiu vandeniu.
 - Keletą kartų pirštu paspauskite lašėjimo ribotuvą link filtro laikiklio.

Seno prietaiso utilizavimas

- ▶ Prietaiso atliekas tvarkykite pagal aplinkosaugos taisykles.
Kur ir kaip šiuo metu galima priduoti atliekas, teiraukitės prietaiso pardavėjo arba savivaldybės.



Šis prietaisas yra pažymėtas pagal Europos bendrijos direktyvą 2012/19/ES dėl naudotų elektrinių ir elektroninių prietaisų (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Ši direktyva apibrėžia visoje ES galiojančią naudotų prietaisų grąžinimo ir perdirbimo tvarką.

Klientų aptarnavimo tarnyba

Daugiau informacijos apie garantijos galiojimo laiką ir Jūsų šalyje galiojančias garantijos sąlygas gausite mūsų klientų aptarnavimo tarnyboje, iš savo prekybos atstovų arba rasite mūsų interneto svetainėje. Klientų aptarnavimo tarnybos kontaktinius duomenis rasite pridedamame klientų aptarnavimo tarnybų sąrašė arba mūsų interneto svetainėje.



Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome



Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München, GERMANY

www.bosch-home.com

A Bosch Company



8001316858 (040502)

et, lv, lt